

UCHWAŁA Nr 58 / 1244 / 15
ZARZĄDU WOJEWÓDZTWA PODKARPACKIEGO
w RZESZOWIE
z dnia 25 maja 2015 r.

w sprawie wniesienia pod obrady Sejmiku Województwa Podkarpackiego projektu uchwały Sejmiku w sprawie podjęcia inicjatywy zagranicznej i zawarcia Porozumienia o ustanowieniu partnerskich relacji pomiędzy Województwem Podkarpackim (Rzeczpospolita Polska) a Regionem Autonomicznym Kuangsi-Czuang (Chińska Republika Ludowa).

Na podstawie art. 41 ust. 1 ustawy z dnia 5 czerwca 1998 roku o samorządzie województwa (Dz. U. z 2013 r. poz. 596 z późn. zm.) i § 29 ust. 1 pkt 1 Statutu Województwa Podkarpackiego, stanowiącego załącznik do Uchwały Nr X/103/99 Sejmiku Województwa Podkarpackiego w Rzeszowie z dnia 29 września 1999 r. w sprawie uchwalenia Statutu Województwa Podkarpackiego (Dz. Urz. Woj. Podk. z 1999 r. Nr 28, poz. 1247, z 2002 r. Nr 54 poz.1101, z 2008 r. Nr 55, poz. 1449),

Zarząd Województwa Podkarpackiego w Rzeszowie
uchwala, co następuje:

§ 1

Wnosi się pod obrady Sejmiku Województwa Podkarpackiego projekt uchwały **w sprawie podjęcia inicjatywy zagranicznej i zawarcia Porozumienia o ustanowieniu partnerskich relacji pomiędzy Województwem Podkarpackim (Rzeczpospolita Polska) a Regionem Autonomicznym Kuangsi-Czuang (Chińska Republika Ludowa)**, w brzmieniu stanowiącym załącznik do uchwały.

§ 2

Wykonanie uchwały powierza się Marszałkowi Województwa Podkarpackiego.

§ 3

Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.



MARSZAŁEK WOJEWÓDZTWA
Władysław Ortyl

UCHWAŁA NR
SEJMIKU WOJEWÓDZTWA PODKARPACKIEGO
z dnia

w sprawie podjęcia inicjatywy zagranicznej i zawarcia Porozumienia o ustanowieniu partnerskich relacji pomiędzy Województwem Podkarpackim (Rzeczpospolita Polska) a Regionem Autonomicznym Kuangsi-Czuang (Chińska Republika Ludowa).

Na podstawie art. 18 pkt 14 w związku z art. 77 ust. 1 i 2 ustawy z dnia 5 czerwca 1998 roku o samorządzie województwa (Dz. U. z 2013 r., poz. 596 z późn. zm.);

Sejmik Województwa Podkarpackiego
uchwala, co następuje:

§ 1

Po uzyskaniu zgody ministra właściwego do spraw zagranicznych wyraża się zgodę na podjęcie inicjatywy zagranicznej i zawarcie Porozumienia o ustanowieniu partnerskich relacji pomiędzy Województwem Podkarpackim (Rzeczpospolita Polska) a Regionem Autonomicznym Kuangsi-Czuang (Chińska Republika Ludowa). Projekt Porozumienia stanowi załącznik do niniejszej uchwały.

§ 2

Uchwałę oraz kopię zawartego Porozumienia przekazuje się:

- 1) ministrowi właściwemu do spraw zagranicznych,
- 2) ministrowi właściwemu do spraw administracji publicznej.

§ 3

Wykonanie uchwały powierza się Zarządowi Województwa Podkarpackiego.

§ 4

Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

MARSZAŁEK WOJEWÓDZTWA

Władysław Ortyl

DYREKTOR
KANCLERZ SEJMIKU
Marszałek Sejmiku
Władysław Ortyl

Uzasadnienie

do uchwały w sprawie podjęcia inicjatywy zagranicznej i zawarcia Porozumienia o ustanowieniu partnerskich relacji pomiędzy Województwem Podkarpackim (Rzeczpospolita Polska) a Regionem Autonomicznym Kuangsi-Czuang (Chińska Republika Ludowa).

Kontakty między Województwem Podkarpackim a Regionem Autonomicznym Kuangsi-Czuang (Chińska Republika Ludowa) zostały zapoczątkowane podczas roboczej wizyty delegacji z prowincji Kuangsi-Czuang w Województwie Podkarpackim w dniu **17 czerwca 2011 r.** Marszałek Województwa Podkarpackiego przedstawił gościom Podkarpacie jako region pomostowy między Unią Europejską i Wschodem, otwarty na współpracę w różnych dziedzinach, jako miejsce łączące inwestycje w nowoczesne, innowacyjne technologie związane z przemysłem lotniczym z dbałością o ochronę przyrody i zabytków przeszłości. Wyraził także nadzieję na nawiązanie bliższych kontaktów pomiędzy regionami m.in. w zakresie gospodarki, kultury i edukacji. Przewodniczący chińskiej delegacji zaprezentował swój Region oraz wyraził nadzieję na nawiązanie współpracy z województwem podkarpackim.

W dniu **26 września 2011 r.** Sejmik Województwa Podkarpackiego przyjął uchwałę (nr XIII/196/11) w sprawie podjęcia współpracy międzyregionalnej między Województwem Podkarpackim a Regionem Autonomicznym Kuangsi-Czuang. Projekt *Listu intencyjnego* pomiędzy Województwem Podkarpackim a Regionem Autonomicznym Kuangsi-Czuang, został następnie poddany konsultacjom z Ministerstwem Spraw Zagranicznych Rzeczypospolitej Polskiej oraz partnerem chińskim. Wypracowana treść *Listu intencyjnego* uzyskała zgodę Ministra Spraw Zagranicznych Rzeczypospolitej Polskiej na jego podpisanie w dniu 9 listopada 2011 r. **19 grudnia 2011 r.** Sejmik Województwa Podkarpackiego podjął uchwałę nr XVI/274/11 w sprawie podjęcia inicjatywy zagranicznej i podpisania *Listu intencyjnego* pomiędzy Województwem Podkarpackim a Regionem Autonomicznym Kuangsi-Czuang.

Podpisanie Listu miało miejsce **24 kwietnia 2012 r.** podczas wizyty (23-27 kwietnia 2012 r.) dwudziestoosobowej delegacji władz Podkarpacia, miasta Rzeszowa, przedsiębiorców oraz przedstawicieli nauki w Regionie Autonomicznym Kuangsi-Czuang. W dwóch pierwszych dnia pobytu delegacja z Województwa Podkarpackiego przebywała w mieście Nanning, gdzie odbyła spotkania m.in. w Parku Naukowo-Technologicznym, hucie aluminium, na Uniwersytecie Kuangsi. Centralnym wydarzeniem pobytu w Nanning było spotkanie z władzami regionu i przedsiębiorcami poświęcone ofercie inwestycyjnej Podkarpacia. Prezentacji regionu przygotowanej przez Urząd Marszałkowski towarzyszyły wystąpienia przedstawicieli miasta Rzeszowa, Politechniki Rzeszowskiej, Agencji Rozwoju Regionalnego z Rzeszowa i Mielca, klastrow: Dolina Lotnicza, Poligen, Żywności Ekologicznej, Energii Odnawialnej, Klastal i Kraina Podkarpacie oraz stalowowolskiej filii LiuGong. Prezentacja pokazywała realne i spełnione możliwości współpracy pomiędzy Kuangsi i Podkarpaciem. Najważniejszym punktem dnia było oficjalne spotkanie z władzami regionu pod przewodnictwem gubernatora Kuangsi-Czuang, który zapowiedział otwarcie na rozwój

współpracy w interesujących obie strony dziedzinach. Po spotkaniu oficjalnym nastąpiło podpisanie Listu intencyjnego pomiędzy Województwem Podkarpackim i Regionem Autonomicznym Kuangsi-Czuang. (**24 kwietnia 2012 r.**). W trakcie pobytu polska delegacja udała się również do portowego miasta Fangchenggang, gdzie prezydent Rzeszowa podpisał w imieniu władz miasta umowę partnerską z władzami Fangchenggang. To miasto w ciągu 18 lat przekształciło się z 60-tysięcznego prowincjonalnego portu w prawie milionową, tętniącą życiem metropolię, gdzie widać na każdym kroku budowlany rozmach. Następnym miejscem pobytu polskiej delegacji było przemysłowe miasto Liuzhou, gdzie podkarpacka delegacja zwiedziła fabrykę samochodów General Motors China oraz siedzibę firmy LiuGong obecnej na Podkarpaciu jako właściciel cywilnej części Huty Stalowa Wola. LiuGong istnieje od lat pięćdziesiątych i jest producentem maszyn budowlanych i drogowych, obecnym na wielu rynkach na świecie. Politycznego znaczenia wizycie podkarpackiej delegacji w Nanning dodał fakt, iż w tym samym czasie odbywała się wizyta premiera Chin w Polsce. Obecny podczas wszystkich spotkań delegacji z Podkarpacia Konsul Generalny RP w Kantonie podkreślał na zakończenie wizyty z satysfakcją, że po raz pierwszy był świadkiem przyjazdu tak reprezentatywnej dla regionu delegacji z udziałem władz województwa, stołecznego miasta regionu oraz licznej grupy przedsiębiorców różnych branż znaczących dla województwa. Prezentacje pokazujące potencjał regionu i możliwe obszary współpracy były dobrym wkładem w promocję Podkarpacia w Kuangsi. Podczas spotkań bilateralnych w różnych ważnych gospodarczo miejscach – nawiązano szereg kontaktów, które w przyszłości mogą zaowocować konkretnymi przedsięwzięciami gospodarczymi.

W dniach **17 – 20 lipca 2012 r.** w Autonomicznej Prowincji Kuangsi-Czuang odbywała się Międzynarodowa Konferencja Miast i Regionów Partnerskich. Zaproszenie do wzięcia udziału w tej imprezie Województwo Podkarpackie otrzymało w kwietniu 2012 r. podczas podpisania Listu Intencyjnego. Dołączyliśmy do grona 14 partnerów szczebla regionalnego z takich krajów jak Japonia, Indonezja, Korea Południowa, Tajlandia, Zambia, Australia, Nowa Zelandia, Francja, Stany Zjednoczone, Kambodża. Łącznie w konferencji brało udział 69 partnerów szczebla regionalnego jak i miejskiego reprezentowanych przez ponad 300 przedstawicieli. Hasło Konferencji brzmiało: „Połączone wysiłki dla wspólnego rozwoju”. Chińska prowincja jest doskonałym przykładem rozlicznych korzyści jakie niesie ze sobą otwarcie się na współpracę zagraniczną i pielęgnowanie kontaktów międzynarodowych w wielu dziedzinach życia społecznego. Prelegenci z całego świata dostarczali żywych dowodów owocnej współpracy na szczeblu administracji, na polu naukowym, na płaszczyźnie gospodarczej jak również w zakresie kontaktów międzyludzkich. Województwo Podkarpackie reprezentowane było przez Wicemarszałka Województwa, który w swoim wystąpieniu podczas sesji plenarnej podkreślał znaczenia jakie dla rozwijającego się Województwa Podkarpackiego ma wielopłaszczyznowe partnerstwo z Regionem Kuangsi Czuang. W rozmowach z władzami prowincji padały konkretne propozycje wspólnych przedsięwzięć wpisujących się w politykę współpracy przyjętą wspólnie przez premierów RP oraz ChRL podczas kwietniowej wizyty w Polsce.

Istotnym wydarzeniem w ramach współpracy Województwa Podkarpackiego z Regionem Autonomicznym Kuangsi-Czuang było uroczyste podpisanie porozumienia o współpracy Politechniki Rzeszowskiej im. Ignacego Łukasiewicza z Uniwersytetem Kuangsi, które odbyło się **17 października 2012 r.** w Rzeszowie. Przedmiotem porozumienia było nawiązanie współpracy polegającej m.in. na wymianie studentów, kadry naukowej i administracyjnej, przeprowadzaniu wspólnych projektów badawczych, a następnie wspólne publikowanie ich wyników. Uczelnie będą również wspólnie organizować warsztaty, szkolenia i programy kulturalne. Uniwersytet Kuangsi ma swoją siedzibę w mieście Nanning

– stolicy prowincji Kuangsi. Na 10 wydziałach chińskiej uczelni kształci się około 46 tys. studentów. Uniwersytet zatrudnia blisko 3 tys. osób i jest jedną z 60 uczelni, które uzyskały zgodę władz chińskich na przyjmowanie zagranicznych studentów.

4 grudnia 2012 r. Marszałek Województwa Podkarpackiego gościł na Podkarpaciu delegację z chińskiego regionu Kuangsi – Czuang. Wizyta ta była już kolejnym krokiem w relacjach zawiązanych między naszym województwem a chińskim regionem. Wzajemne poznanie służy lepszemu zdiagnozowaniu wspólnych interesów i płaszczyzn współpracy. Partnerzy z Chin zainteresowani byli przede wszystkim przemysłowym potencjałem Podkarpacia. Podczas swojej wizyty odwiedzili m.in. Podkarpacki Park Naukowo Technologiczny w tym, inicjujący właśnie swoją działalność, Inkubator Przedsiębiorczości.

Od 2013 r. Marszałek Województwa Podkarpackiego corocznie zapraszał władze naszego chińskiego partnera do odwiedzenia Podkarpacia. W ubiegłym tygodniu Biuro Spraw Zagranicznych Regionu Autonomicznego Kuangsi-Czuang wystosowało list do Pana Marszałka z informacją, iż delegacja z Kuangsi-Czuang, na czele z Wicegubernatorem Panem Chen Gang planuje złożyć wizytę w województwie podkarpackim w dniach 17 – 20 czerwca br. Nasz chiński partner wyraził ponadto nadzieję na możliwość podpisania porozumienia o współpracy międzyregionalnej podczas tej wizyty oraz pogłębienia współpracy w najbliższym okresie.

Projekt *Porozumienia o ustanowieniu partnerskich relacji pomiędzy Województwem Podkarpackim (Rzeczpospolita Polska) a Regionem Autonomicznym Kuangsi-Czuang (Chińska Republika Ludowa)*, który stanowi załącznik do ww. uchwały został poddany konsultacjom z Ministerstwem Spraw Zagranicznych Rzeczypospolitej Polskiej oraz partnerem chińskim. 22 marca 2013 r. przedmiotowy projekt Porozumienia uzyskał zgodę Ministra Spraw Zagranicznych Rzeczypospolitej Polskiej na jego podpisanie (znak pisma: DPE 232/20/12/13/22597).

WYKONSTROWAŁ
KANCLERZ URZĘDU
Krzysztof Sulek

Załącznik do Uchwały Nr
Sejmiku Województwa Podkarpackiego
z dnia

Porozumienie
o ustanowieniu partnerskich relacji
między Województwem Podkarpackim (Rzeczpospolita Polska)
a Regionem Autonomicznym Kuangsi-Czuang
(Chińska Republika Ludowa)

Województwo Podkarpackie Rzeczypospolitej Polskiej i Region
Autonomiczny Kuangsi - Czuang Chińskiej Republiki Ludowej

zwane dalej stronami,

Działając zgodnie z przesłaniem Wspólnego Komunikatu w sprawie Ustanowienia Stosunków Dyplomatycznych między Rzeczpospolitą Polską a Chińską Republiką Ludową,

Pragnąc wzmocnić wzajemne zrozumienie, przyjacielskie relacje pomiędzy Polakami i Chińczykami oraz utrwalić i rozwijać partnerską współpracę pomiędzy stronami,

W drodze przyjaznych konsultacji, zawarły porozumienie o ustanowieniu partnerskich relacji pomiędzy regionami.

- I. Strony będą prowadzić, zgodnie z zasadami równości i wzajemnych korzyści, wymianę praktyk i współpracę dwustronną w różnych formach, w obszarze gospodarki, handlu, nauki i techniki, kultury, edukacji, sportu, zdrowia, zasobów ludzkich, itd. w celu promowania wspólnego dobrobytu i rozwoju.

- DYREKTOR**
KANCELII RZĄDU
- Natarzyn - Sulck**
- CAŁOŚCIOWO POD WŁADZĄ PRAWNĄ**
- WŁAŚCICIEL**
Mieczysław
S.